



UNIVERSITATEA BABEȘ-BOLYAI  
BABEȘ-BOLYAI TUDOMÁNYEGYETEM  
BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITÄT  
BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITY  
TRADITIO ET EXCELLENTIA



Facultatea de Litere  
Str. Horea nr. 3  
400202, Cluj-Napoca  
Tel: 0264 532238  
Fax: 0264 432303  
E-mail: [lett@lett.ubbcluj.ro](mailto:lett@lett.ubbcluj.ro)

## FIȘA DISCIPLINEI

### 1. Date despre program

1.1 Instituția de învățământ superior	Universitatea "Babeș-Bolyai"
1.2 Facultatea	Facultatea de Litere
1.3 Departamentul	Departamentul de limbi și literaturi asiatice
1.4 Domeniul de studii	Limbă și literatură
1.5 Ciclu de studii	Nivel Licență
1.6 Programul de studii/ Calificarea	Limbă și literatură chineză / Licențiat în Filologie

### 2. Date despre disciplină

2.1 Denumirea disciplinei	LLW1161 Comunicare și lectură intensivă – Noțiuni de baza I (în limbile română și chineză)							
2.2 Titularul activităților de curs	Lector invitat Chen Kai							
2.3 Titularul activităților de seminar/ laborator/ proiect	Asist. drd. Bojovschi Ioana							
2.4 Anul de studiu	I	2.5 Semestrul	I	2.6 Tipul de evaluare	E	2.7 Regimul disciplinei	Conținut	DS
							Obligativitate	DOb

### 3. Timpul total estimat (ore pe semestru al activităților didactice)

3.1 Număr de ore pe săptămână	5	din care: 3.2 curs	1	3.3 seminar	4
3.4 Total ore din planul de învățământ	70	din care: 3.5 curs	14	3.6 seminar	56
Distribuția fondului de timp					ore
Studiul după manual, suport de curs, bibliografie și notițe					14
Documentare suplimentară în bibliotecă, pe platformele electronice de specialitate și pe teren					10
Pregătire seminarii/ laboratoare/ proiecte, teme, referate, portofolii și eseuri					20
Tutoriat					7
Examinări					2
Alte activități: Consultatii.....					2
3.7 Total ore studiu individual	55				
3.8 Total ore pe semestru	125				
3.9 Numărul de credite	5				

### 4. Precondiții (acolo unde este cazul)

4.1 de curriculum	•
4.2 de competențe	•

### 5. Condiții (acolo unde este cazul)

5.1 de desfășurare a cursului	Sală de curs, sistem de amplificare audio Xeroxuri, fotocopii, cărți
5.2 de desfășurare a seminarului	Sală de seminar



## 6. Competențe specifice acumulate

Competențe profesionale	Comunicarea eficientă scrisă și orală în limba română și în limba chineză.  Definirea trăsăturilor esențiale ale comunicării orale și scrise, ale receptării și producerii de texte (inclusiv a textelor științifice din domeniul umanist) atât în limba română cât și în limba chineză.
Competențe transversale	Relaționarea în echipă, comunicarea interpersonală și asumarea de roluri specifice.

## 7. Obiectivele disciplinei (reieșind din grila competențelor specifice acumulate)

7.1 Obiectivul general al disciplinei	- Familiarizarea cu sistemul fonetic, lexical și gramatical al limbii chineze în ansamblu
7.2 Obiectivele specifice	- Dezvoltarea capacităților de comunicare orală și de înțelegere

## 8. Conținuturi

8.1 Curs	Metode de predare	Observații
Curs 1: Lecția 1 (Înșușirea sistemului tonal, inițialele și finalele)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 2: Lecția 2 și Lecția 3 (Înșușirea combinațiilor de tonuri, modificarea tonului 3)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 3: Lecția 4 și Lecția 5 (Înșușirea consoanelor aspirate și neaspirate)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 4: Lecția 6 (Înșușirea combinațiilor de consoane zh, ch, sh)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 5: Lecția 7 și Lecția 8 (Înșușirea combinației de finale ng)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 6: Lecția 9 și Lecția 10 (Înșușirea vocalelor e și o)	Expunere, explicație, demonstrație e; Curs interactiv	
Curs 7: Lecția 11 (Înșușirea consoanei r)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 8: Lecția 12 și Lecția 13 (Înșușirea consoanelor y și w)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 9: Lecția 14 și Lecția 15 (Redactarea de mini dialoguri pe teme studiate)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 10: Lecția 16 (Înșușirea terminației er)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 11: Lecția 17 și Lecția 18 (Înșușirea triftongilor specifici limbii chineze standard)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 12: Lecția 19 și Lecția 20 (Redactarea de mini dialoguri pe teme studiate)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
Curs 13: Lecția 21 (Recapitularea normelor de pronunție)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	



Curs 14: Recapitulare (Pregătirea examenului oral)	Expunere, explicație, demonstrație; Curs interactiv	
<p>Bibliografie obligatorie:</p> <p>1) <i>Hanyu jiaocheng (Yinianji diyice - shang/ xia)</i>, Beijing Yuyan Daxue, 2003;</p> <p>2) <i>Hanyu tingli jiaocheng (diyice)</i>, Beijing Yuyan Daxue, 2003;</p> <p>Notă: Studenții pot alege oricare dintre traduceri aflate în bibliotecă</p>		
8.2 Seminar	Metode de predare-învățare	Observații
Seminar 1: Efectuare de exerciții de pronunție pe baza noțiunilor predate	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 2: Efectuare de exerciții de pronunție pe baza noțiunilor predate	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 3: Efectuare de exerciții de pronunție pe baza noțiunilor predate	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 4: Efectuare de exerciții de pronunție pe baza noțiunilor predate	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 5: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 6: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 7: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 8: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 9: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de ascultare	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 10: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 11: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de ascultare	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 12: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de comunicare orală	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 13: Exerciții pentru dezvoltarea capacității de ascultare	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
Seminar 14: Efectuarea de exerciții recapitulative în vederea pregătirii examenului oral	Dialog, exercitiu;Curs interactiv	
<p>Bibliografie obligatorie:</p> <p>1) <i>Hanyu jiaocheng (Yinianji diyice - shang/ xia)</i>, Beijing Yuyan Daxue, 2003;</p> <p>2) <i>Hanyu tingli jiaocheng (diyice)</i>, Beijing Yuyan Daxue, 2003;</p> <p>Notă: Studenții pot alege oricare dintre traduceri aflate în bibliotecă</p>		

### 9. Coroborarea conținuturilor disciplinei cu așteptările reprezentanților comunităților epistemice, asociațiilor profesionale și angajatori reprezentativi din domeniul aferent programului

- D'effect Design SRL, Design educațional și design general. Persoana de contact (datele de identificare) Filip Lavinia-Manager general tel 0722522527
- Start-Up Media SRL, Servicii media și publicitare. Persoana de contact (datele de identificare) Ureche Tudor, director, tel.0722522527
- Cuiul SRL, Servicii de producere a materialelor din fier. Persoana de contact (datele de identificare) Cojocariu Mihai,



UNIVERSITATEA BABEȘ-BOLYAI  
BABEȘ-BOLYAI TUDOMÁNYEGYETEM  
BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITÄT  
BABEȘ-BOLYAI UNIVERSITY  
TRADITIO ET EXCELLENTIA



Facultatea de Litere  
Str. Horea nr. 3  
400202, Cluj-Napoca  
Tel: 0264 532238  
Fax: 0264 432303  
E-mail: [lett@lett.ubbcluj.ro](mailto:lett@lett.ubbcluj.ro)

director, tel./fax -233251147

- Fibrex Co SRL, Servicii de producere și vîndere a obiectelor sanitare. Persoana de contact (datele de identificare) Pop Crisitian, director, tel. 0364101068

- Legocom Impex SRL, Servicii de tipografie. Persoana de contact (datele de identificare) Ureche Alexandru, director, tel. 0745253789;

#### 10. Evaluare

Tip activitate	10.1 Criterii de evaluare	10.2 Metode de evaluare	10.3 Pondere din nota finală
10.4 Curs	<i>Barem</i> - Copierea sau fraudă: 1 - Corectitudinea însușiri normelor de pronunție	- Examen scris de 2 ore, notat de la 1 la 10 (pentru verificarea capacității de ascultare) - Examen oral, notat de la 1 la 10	50% examen scris+oral
10.5 Seminar	- Prezența și intervențiile la seminarul modifică nota astfel : - Peste 5 prezențe = + 1 punct - 2-4 prezențe = 0 puncte - 0-1 prezențe = - 1 punct	-Examen scris de 2 ore, notat de la 1 la 10 (pentru verificarea capacității de lectură)	50% examen scris
10.6 Standard minim de performanță			
Studentul poate purta o discuție la nivel elementar.			

Data completării	Semnătura titularului de curs, Lector Chen Kai	Semnătura titularului de seminar Asist. drd. Bojovschi Ioana
15.03.2021		

Data avizării în departament	Semnătura directorului de departament, Prof. Univ.Habil. Dr. Rodica Frentiu
30.03.2021	

Data avizării în Decanat	Semnătura Prodecanului responsabil,	Stampila facultatii